



Конференция Сторон Минаматской конвенции о ртути
Пятое совещание
Женева, 30 октября – 3 ноября 2023 года

Решения, принятые Конференцией Сторон Минаматской конвенции о ртути на ее пятом совещании

МК-5/17: Ртуть и Куньминско-Монреальская глобальная рамочная программа в области биоразнообразия

Конференция Сторон,

подтверждая цель Минаматской конвенции о ртути, которая заключается в охране здоровья человека и окружающей среды от антропогенных выбросов и высвобождений ртути и ее соединений,

признавая, что загрязнение ртутью оказывает воздействие на экосистемы, являясь прямым фактором и коренной причиной глобальной утраты биоразнообразия, и что Стороны, осуществляя Конвенцию, могут внести существенный вклад в глобальные усилия по сохранению и устойчивому использованию биоразнообразия,

признавая, что возможности для осуществления Конвенции и Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия могут взаимно дополнять друг друга и способствовать достижению цели Конвенции, а также целей и устремлений Рамочной программы,

признавая ценность смежной работы в различных секторах и масштабах для получения сопутствующих выгод для Конвенции и более широких природоохранных целей,

1. *приветствует* принятие Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия Конференцией Сторон Конвенции о биологическом разнообразии в решении 15/4;

2. *принимает к сведению* подготовленный секретариатом Минаматской конвенции доклад о том, каким образом Минаматская конвенция и Куньминско-Монреальская глобальная рамочная программа в области биоразнообразия могут осуществляться на взаимодополняющей основе¹, и приветствует усилия, предпринимаемые секретариатом для выполнения пунктов 6 и 7 решения МК-4/12²;

3. *приветствует* «Бернские встречи», инициированные Швейцарией для поддержки синергии между соответствующими многосторонними природоохранными соглашениями, включая Минаматскую конвенцию;

4. *призывает* Стороны через их оперативных координаторов Глобального экологического фонда включать связанные с ртутью мероприятия в проекты, разрабатываемые

¹ UNEP/MC/COP.5/INF/27.

² Как описано в документе UNEP/MC/COP.5/20.

в рамках основного направления деятельности «Биоразнообразии» и комплексные программы восьмого пополнения Целевого фонда Глобального экологического фонда, а также через новый Фонд Глобальной рамочной программы в области биоразнообразия;

5. *призывает* Стороны и предлагает другим правительствам, органам местного самоуправления и субнациональным правительствам, а также соответствующим организациям и заинтересованным субъектам, по мере необходимости:

a) способствовать научным исследованиям в области воздействия ртути на биоразнообразие и экосистемные функции и услуги;

b) отражать национальные целевые показатели по сокращению ртути и ее регулированию в пересмотренных или обновленных национальных стратегиях и планах действий по сохранению биоразнообразия в соответствии с Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программой в области биоразнообразия;

c) осуществлять обмен приобретенным опытом для содействия координации и интеграции приоритетов, связанных с биоразнообразием и ртутью, посредством разработки и реализации мер политики, включая извлеченные уроки и возникшие проблемы;

d) распространять информацию о мероприятиях, которые могут принести сопутствующие выгоды для Минаматской конвенции и Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия;

6. *отмечает* отсутствие в механизме мониторинга Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия индикаторов, касающихся общего риска, связанного с особо опасными химическими веществами, и предлагает Конференции Сторон Конвенции о биологическом разнообразии рассмотреть вопрос о дополнительных индикаторах в рамках задачи 7, чтобы охватить особо опасные химические вещества и ртуть;

7. *порукает* секретариату продолжать поддерживать соответствующие процессы, направленные на повышение согласованности между многосторонними природоохранными соглашениями, включая Контактную группу секретариатов конвенций по вопросам биоразнообразия;

8. *порукает* секретариату, при условии наличия ресурсов, оказывать поддержку Сторонам и другим заинтересованным субъектам в обмене опытом в соответствии с пунктом 5 выше, а также объединить и обобщить собранную информацию и подготовить проект «дорожной карты», включая возможные мероприятия и индикаторы, для поддержки Сторон в демонстрации и обеспечении максимального использования сопутствующих выгод, возникающих в результате осуществления Минаматской конвенции и Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия, для рассмотрения Конференцией Сторон на ее шестом совещании.